



En couverture : avant le pape Jean-Paul II, La Havane admire l'illumination du Castillo del Morro, mis en lumière par les Lyonnais (voir page 12).

sommaire

Avant-scène



6. En musique et en lumière, l'exubérance catalane du Palau de la Musica, à Barcelone.

Oscar Tusquets a réalisé la restauration et l'agrandissement de cette œuvre du début du siècle, Pierre Arnaud en a été le concepteur

lumière.



Lux-Maître

10. Alain Maugard (président de l'AFE) : valoriser des mises en lumières régionales, visibles à tout moment et par tous, par des « coups de cœur »

Actualités

- 12.** Lyon exporte son savoir-faire à La Havane et met en lumière le Castillo del Morro.
- 12.** L'année prochaine à Hô Chi Minh-Ville, une nouvelle vitrine lyonnaise.
- 13.** Marseille : pleins feux sur le Pharo.
- 13.** L'agenda de Lux.
- 14.** L'éclairage, à la fois science et art.
- 14.** Un cercle carré fait la lumière.
- 14.** Les lumières belges se révèlent.
- 15.** Les gouffres noirs de l'A13.
- 15.** Dominique Delozanne : « Aller au-devant des maîtres d'ouvrage ».
- 16.** Les Prix lumière de l'AFE distinguent les lumières alsaciennes.
- 16.** L'AFE en bref.



saint patron du lux.

- 49.** Les produits en questions...
- 50.** Les produits et les catalogues sur le marché.
- 51.** Service-lecteurs gratuit, associé aux Produits.

Innovations & technique

De plus en plus, les compétitions sportives extérieures se déroulent de nuit. Deux nouvelles disciplines y viennent à leur tour : le golf et le ski.

- II.** Golf : la lumière fait son trou en Chine.
- V.** Ski : une première en France, à Morzine.

Lampes et luminaires

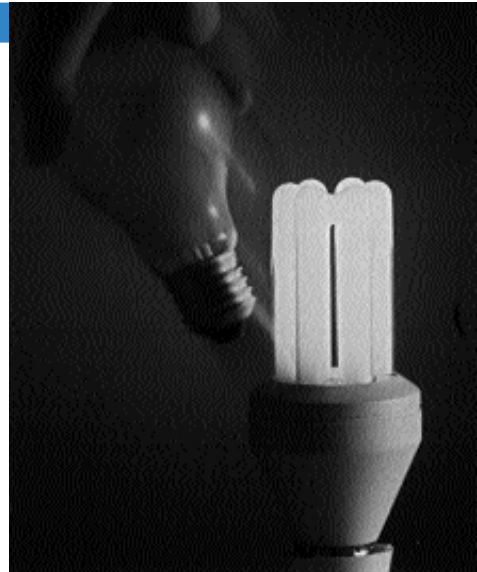
20. Lampes fluocompactes : la France à la traîne....

Les Français boudent les lampes fluocompactes : leur prix élevé, leur encombrement, leur esthétique freinent l'acte d'achat. Comment remédier à ce "mal-être" des nouvelles technologies ?

21. 1998 : l'année de la fluocompacte... dans les DOM !

22. Lampes à décharge et environnement.

24. Un Ange bleu veille sur l'environnement.



Eclairage intérieur

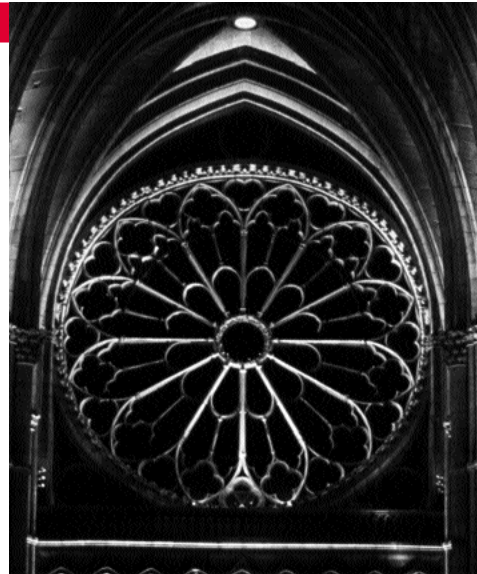
26. La lumière intérieure fait renaître l'architecture gothique

La cathédrale de Reims disposait d'un éclairage intérieur vétuste, et même dangereux. Sa réhabilitation totale a été entreprise autour d'un concept : l'élévation.

30. Tertiaire, une rénovation jouant avec les lumières.

31. Fibre optique : la baisse des prix.

31. Casino de Royat : faites vos jeux... de lumière avec la fibre optique.



Eclairage extérieur

36. Colmar se met en scène grâce à la lumière

A l'approche des fêtes de Noël, une première mondiale a eu lieu à Colmar : la mise en scène, en lumière dynamique, de l'exceptionnel patrimoine de la ville alsacienne...

39. A Fécamp, la lumière balise la jetée nord du port.

39. L'Edison Award s'europanise.

40. Castillo del Morro : un vaisseau de pierre flotte dans la lumière.

